

UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PADOVA

Procedura selettiva 2017RUA14 - Allegato n. 8 per l'assunzione di n. 1 posto di ricercatore a tempo determinato, presso il Dipartimento di Studi Linguistici e Letterari – DiSLL, per il settore concorsuale 10/E1 – Filologie e Letterature medio-latina e romanze (profilo: settore scientifico disciplinare L-LIN/08 – Letteratura portoghese e brasiliana) ai sensi dell'art. 24 comma 3 lettera a) della Legge 30 dicembre 2010, n. 240. Bandita con Decreto Rettorale n. 4464 del 19 dicembre 2017, con avviso pubblicato nella G.U. n. 5 del 16 gennaio 2018, IV serie speciale – Concorsi ed Esami

**Allegato F) al Verbale n. 4**

**PUNTEGGI DEI TITOLI E DELLE PUBBLICAZIONI e GIUDIZI SULLA PROVA ORALE**

**Candidato: DE MARCO ROSARIA**

Titoli

Titolo 1: Dottorato: 6 punti

Titolo 2: Attività didattica a livello universitario: 7 punti

Titolo 3: Attività di formazione o di ricerca presso qualificati istituti italiani o stranieri: 0 punti

Titolo 4: Organizzazione, direzione e coordinamento di gruppi di ricerca nazionali e internazionali, o partecipazione agli stessi: 2 punti

Titolo 5: Relazione a congressi e convegni nazionali e internazionali: 0 punti

Titolo 6: Premi e riconoscimenti nazionali e internazionali per attività di ricerca: 0 punti

Punteggio totale titoli: 15 punti

Pubblicazioni presentate

Pubblicazione 1: Monografia: 8 punti

Pubblicazione 2: Articolo in rivista: 3 punti

Pubblicazione 3: Contributo in volume: 4 punti

Pubblicazione 4: Contributo in volume: 4 punti

Pubblicazione 5: Contributo in volume: 4 punti

Pubblicazione 6: Contributo in atti di convegno: 2 punti

Pubblicazione 7: Contributo in atti di convegno: 2 punti

Pubblicazione 8: Contributo in atti di convegno: 2 punti

Pubblicazione 9: Recensione in rivista: 2 punti



Pubblicazione 10: Recensione in rivista: 2 punti

Pubblicazione 11: Traduzione di libro: 4 punti

Punteggio totale pubblicazioni: 37 punti

**Punteggio totale: 52/100**

Giudizio sulla prova orale: La candidata, dalla traduzione del testo che le è stato chiesto di tradurre, ha dimostrato una conoscenza discreta della lingua portoghese.


Candidato **FONTES MARIA APARECIDA**

Titoli

Titolo 1: Dottorato: 6 punti

Titolo 2: Attività didattica a livello universitario: 8 punti

Titolo 3: Attività di formazione o di ricerca presso qualificati istituti italiani o stranieri: 10 punti

Titolo 4: Organizzazione, direzione e coordinamento di gruppi di ricerca nazionali e internazionali, o partecipazione agli stessi: 6 punti

Titolo 5: Relazione a congressi e convegni nazionali e internazionali: 6 punti

Titolo 6: Premi e riconoscimenti nazionali e internazionali per attività di ricerca: 0 punti

Punteggio totale titoli: 36 punti

Pubblicazioni presentate

Pubblicazione 1: Articolo in rivista: 2 punti

Pubblicazione 2: Articolo in rivista: 3 punti

Pubblicazione 3: Articolo in rivista: 2 punti

Pubblicazione 4: Postfazione: 3 punti

Pubblicazione 5: Traduzione di libro: 5 punti

Pubblicazione 6: Contributo in volume: 3 punti

Pubblicazione 7: Monografia: 4 punti

Pubblicazione 8: Articolo in rivista: 3 punti

Pubblicazione 9: Articolo in rivista: 5 punti

Pubblicazione 10: Contributo in volume: 2 punti

Pubblicazione 11: Articolo in rivista: 3 punti

Pubblicazione 12: Contributo in volume: 3 punti

Punteggio totale pubblicazioni: 38 punti

**Punteggio totale: 74/100**

Giudizio sulla prova orale: La candidata, dalla traduzione del testo che le è stato chiesto di tradurre, ha dimostrato una piena padronanza della lingua portoghese e una sufficiente competenza nella lingua italiana.

Candidato: **GOMES DE PINA MARIA DA GRAÇA**

Titoli

Titolo 1: Dottorato: 3 punti

Titolo 2: Attività didattica a livello universitario: 6 punti

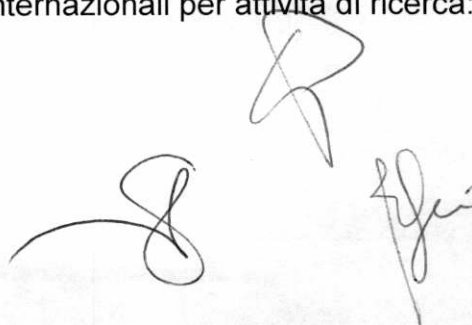
Titolo 3: Attività di formazione o di ricerca presso qualificati istituti italiani o stranieri: 0 punti

Titolo 4: Organizzazione, direzione e coordinamento di gruppi di ricerca nazionali e internazionali, o partecipazione agli stessi: 2 punti

Titolo 5: Relazione a congressi e convegni nazionali e internazionali: 6 punti

Titolo 6: Premi e riconoscimenti nazionali e internazionali per attività di ricerca: 1 punto

Punteggio totale titoli: 18 punti



Pubblicazioni presentate

- Pubblicazione 1: Articolo in rivista: 3 punti  
Pubblicazione 2: Contributo in volume: 4 punti  
Pubblicazione 3: Contributo in volume: 3 punti  
Pubblicazione 4: Contributo in volume: 2 punti  
Pubblicazione 5: Contributo in volume: 3 punti  
Pubblicazione 6: Contributo in volume: 2 punti  
Pubblicazione 7: Contributo in volume: 2 punti  
Pubblicazione 8: Articolo in rivista: 3 punti  
Pubblicazione 9: Traduzione di libro: 5 punti  
Pubblicazione 10: Contributo in atti di convegno: 2 punti  
Pubblicazione 11: Articolo in rivista: 3 punti  
Pubblicazione 12: Traduzione di libro: 7 punti

Punteggio totale pubblicazioni: 39 punti

**Punteggio totale: 57/100**

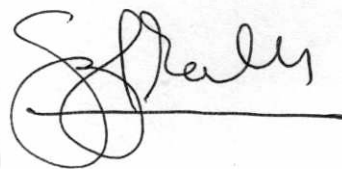
Giudizio sulla prova orale: La candidata, dalla traduzione del testo che le è stato chiesto di tradurre, ha dimostrato una piena padronanza sia della lingua portoghese che della lingua italiana nei suoi vari aspetti sintattici, fonetici e lessicali.

La commissione individua quale candidato vincitore Maria Aparecida Fontes per le seguenti motivazioni: formatasi nel settore della letteratura portoghese e brasiliana, la candidata presenta una produzione scientifica ampia e pertinente con il settore disciplinare oggetto del concorso (L-LIN/08), dimostrando originalità d'approccio e padronanza metodologica. Possiede inoltre una buona esperienza di docenza in ambito letterario anche a livello internazionale che la rende idonea a ricoprire il posto a concorso.

Padova, 25 luglio 2018

LA COMMISSIONE

Prof. Giorgio de Marchis presso l'Università degli Studi Roma Tre



Prof. Gian Luigi De Rosa presso l'Università del Salento



Prof. Barbara Gori presso l'Università degli Studi Padova

